

Z M L U V A č. 48/2019
o vykonávaní odborných a laboratórnych vyšetrení a expertíz

I.
Zmluvné strany

DODÁVATEL: Regionálny úrad verejného zdravotníctva
so sídlom v Košiciach
Ipeľská 1, 040 11 Košice
Zastúpený: MUDr. Margita Kaplanová
regionálny hygienik
IČO: 00606723 DIČ: 2020928052
Bank. spojenie: Štátna pokladnica Bratislava
IBAN: SK61 8180 0000 0070 0013 4545
BIC: SPSRSKBAXXX

OBJEDNÁVATEL: GOLDEN ROYAL Group s.r.o.
Vodná 8, 040 01 Košice
Zastúp.: Anna Máteová , konateľ spoločnosti
IČO: 36599956 DIČ: 2022097407 IČ DPH: SK 202297407
Bank. spojenie: TATRABANKA, a.s.
IBAN: SK53 1100 0000 0029 2986 5635
BIC: TATRSKBX

II.
Predmet zmluvy

1. Dodávateľ sa zaväzuje poskytovať objednávateľovi v období kalendárneho roka 2019 objednávateľom požadované výkony na základe objednávky bez čísla zo dňa 07. 12. 2018 spočívajúce v: Odbery a laboratórne skúšky vzoriek bazénovej vody z vnútorného relaxačného a vonkajšieho hydromasážneho bazéna z Indických kúpeľov RASAJÁNA SPA v Hoteli Golden Royal, Vodná 8, Košice s mesačnou frekvenciou v priebehu roka 2019, v zmysle vyhlášky MZ SR č. 308/2012 Z. z. o požiadavkách na kvalitu vody, kontrolu kvality vody a o požiadavkách na prevádzku, vybavenie prevádzkových plôch, priestorov a zariadení na prírodnom kúpalisku a na umelom kúpalisku. Odber a laboratórny rozbor vzoriek vôd z vlastného vodného zdroja z Indických kúpeľov – Hotel Golden Royal, v rozsahu mikrobiologických ukazovateľoch s polročnou frekvenciou v priebehu roka 2019.
2. Odobratých bude: odber a laboratórne skúšky vody: január – december 2019.
3. V prípade opakovaných odberov vykonaných na základe písomného súhlasu (výzvy) objednávateľa z dôvodu nevyhovujúcich výsledkov laboratórnych vyšetrení nezodpovedajúcich požiadavkám platných právnych predpisov, bude cena výkonov podľa bodu 2 tohto článku navýšená o tieto výkony.
4. V uvedenej sume nie sú zahrnuté náklady dopravy pri použití služobného motorového vozidla dodávateľa.

III. Cena a spôsob úhrady výkonov

1. Výkony , ktoré sú uvedené v predmete tejto zmluvy, budú poskytované za úhradu podľa zák. NR SR č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov. Výška úhrady sa určuje na základe dohody zmluvných strán v zmysle Cenníka odborných a laboratórnych výkonov zo dňa 01. 01. 2012 a Dodatok č.1 z 01. 04. 2012, Dodatok č. 2 z 15. 07. 2012, Dodatok č. 3 z 08. 08. 2013, Dodatok č. 4 z 30. 04. 2014, Dodatok č.5 z 08. 07. 2015.
2. Objednávateľ sa zaväzuje v zmysle bodu 1 tohto článku uhradiť dohodnutú cenu v celkovej sume: **1 830,00 €**
 - A-1. Odber vzoriek v teréne (za každú začatú hodinu)- pracovník s SŠ
 $10,00 \text{ €} \times 24 = 240,00 \text{ €}$
 - A-5. Vyhotovenie protokolu o laboratórnej skúške, pokiaľ ďalej nie je uvedené inak
 $5,00 \text{ €} \times 50 = 250,00 \text{ €}$
 - A-2. Terénne merania (za každú začatú hodinu)- pracovník s SŠ
 $10,00 \text{ €} \times 12 = 120,00 \text{ €}$
 - C-1.1. Escherichia coli
 $5,80 \text{ €} \times 24 = 139,20 \text{ €}$
 - C-1.3. Enterokoky
 $5,80 \text{ €} \times 24 = 139,20 \text{ €}$
 - C-1.4. Pseudomonas aeruginosa
 $5,80 \text{ €} \times 24 = 139,20 \text{ €}$
 - C-1.6. Kultivovateľné mikroorganizmy pri 37°
 $3,00 \text{ €} \times 24 = 72,00 \text{ €}$
 - C-1.8. Staphylococcus aureus
 $5,80 \text{ €} \times 24 = 139,20 \text{ €}$
 - C-1.18.Producenty
 $2,00 \text{ €} \times 24 = 48,00 \text{ €}$
 - C-1.19.Konzumenty
 $2,00 \text{ €} \times 24 = 48,00 \text{ €}$
 - C-1.10. Legionella sp
 $15,00 \text{ €} \times 4 = 60,00 \text{ €}$
 - C-2.54CHK_{Mn}
 $5,90 \text{ €} \times 24 = 141,60 \text{ €}$
 - C-2.56.Chlór – voľný
 $3,60 \text{ €} \times 24 = 86,40 \text{ €}$
 - C-2.57.Chlór- viazaný
 $3,60 \text{ €} \times 24 = 86,40 \text{ €}$
 - C-2.64.pH (reakcia vody) elektrometricky
 $2,50 \text{ €} \times 24 = 60,00 \text{ €}$
 - C-1.30 Základný mikrobiologický a biologický rozbor
Pitnej vody bez Clostridium perfringens
 $30,40 \text{ €} \times 2 = 60,80 \text{ €}$
3. Jednotlivé výkony uvedené v predmete tejto zmluvy bude objednávateľ uhrádzať osobitne, po ich vykonaní dodávateľom. Objednávateľ zaplatí úhradu, cenu výkonov, na základe faktúry vystavenej dodávateľom a to v lehote splatnosti 25 dní.
4. V prípade oneskoreného platenia dohodnutej ceny sa objednávateľ zaväzuje zaplatiť úrok z omeškania v zmysle nariadenia vlády SR č. 87/1995 Z. z., v znení neskorších predpisov, ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Obč.zákonníka.
5. V prípade použitia služobného motorového vozidla dodávateľa na splnenie predmetu tejto zmluvy, bude dodávateľ pri uplatnení refundácie nákladov na dopravu tieto vyčísl'ovať vo faktúre osobitne.

IV. Ďalšie ustanovenia

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že osobné údaje, ktoré spracúvajú na účely uzatvorenia tejto zmluvy (ďalej len „osobné údaje“) budú spracúvať v súlade so zákonom č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon“).
2. Účelom spracúvania osobných údajov je uzatvorenie a plnenie predmetu tejto zmluvy.
3. Právnym základom pre spracúvanie osobných údajov je § 13 ods. 1 písm. b) zákona.

4. Zmluvné strany osobné údaje nebudú zverejňovať, sprístupňovať, alebo poskytovať tretím stranám, s výnimkou tých subjektov, ktorým sú v súlade s platnou legislatívou Slovenskej republiky a Európskej únie povinné ich sprístupniť alebo poskytnúť. Osobné údaje nebudú prenesené do iných krajín mimo územia Slovenskej republiky a Európskej únie.
5. Podľa ustanovenia zákona č. 18/2018 Z. z. majú zmluvné strany právo požadovať prístup k osobným údajom a namietat' podľa § 21 voči ich spracúvaniu, na opravu podľa § 22, na výmaz podľa § 23, na obmedzenie spracúvania podľa § 24 a podať návrh na začatie konania podľa §100 zákona.
6. Zmluvné strany budú spracúvať osobné údaje iba počas doby trvania účelu a v rozsahu nevyhnutnom na splnenie účelu ich spracúvania. Dokumenty s osobnými údajmi v elektronickej forme budú po skončení účelu spracúvania z elektronických médií vymazané a dokumenty v listinnej forme budú zlikvidované s výnimkou tých, ktoré musia byť v súlade s platnou legislatívou Slovenskej republiky naďalej uchovávané počas trvania ich úložnej doby podľa zákona č. 395/2002 Z.z. o archívoch a registratúrach v znení neskorších predpisov. Po skončení úložnej doby budú zlikvidované.

V.

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu určitú do 31. 12. 2019.
2. Pred uplynutím dohodnutého termínu podľa bodu 1. môže zmluvu písomne vypovedať každá zo zmluvných strán v jednomesačnej výpovednej dobe, ktorá začne plynúť prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede druhej zmluvnej strane.
3. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých každá zo zmluvných strán dostane po dve vyhotovenia
4. Objednávateľ súhlasí s využitím výsledkov odborných laboratórnych vyšetrení a expertíz pre ďalšie odborné činnosti dodávateľa, vrátane ich použitia na prípravu návrhu opatrení v prípade nevyhovujúcich výsledkov vyšetrení.
5. Zmluvné strany prehlasujú, že túto zmluvu si prečítali, jej obsahu porozumeli, svoju vôľu vyjadrili slobodne a vážne, nie v tiesni a za zvlášť nevýhodných podmienok a na znak súhlasu ju vlastnoručne podpisujú.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu a podľa § 47a Obč. zák. účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

V Košiciach dňa

Za dodávateľa:
MUDr. Margita Kaplanová
regionálny hygienik

Za objednávateľa:
Anna Máteová
konateľ spoločnosti